

## Video-Einspeiser RL4-UCON8-LV



Beispiel

### Passend für Maserati Fahrzeuge mit Uconnect VP4-NA und 8.4 Zoll Monitor

Video-Einspeiser für Front- und Rückfahrkamera  
und zwei weitere Video-Quellen

#### Produktfeatures

- Video-Einspeiser für Werks-Infotainment Systeme
- 1 FBAS Eingang für Rückfahrkamera
- 1 FBAS Eingang für Frontkamera
- 2 FBAS Video-Eingänge für Nachrüstgeräte (z.B. USB-Player, DVB-T2 Tuner)
- Automatische Umschaltung auf Rückfahrkamera-Eingang beim Einlegen des Rückwärtsganges
- Automatische Frontkamera Schaltung nach Rückwärtsgang für 10 Sekunden
- Bildfreischaltung während der Fahrt (NUR für eingespeistes Video)
- Video-Eingänge NTSC kompatibel

## Inhaltsverzeichnis

### 1. Vor der Installation

- 1.1. Lieferumfang
- 1.2. Überprüfen der Interface-Kompatibilität mit Fahrzeug und Zubehör
- 1.3. Anschlüsse - Video-Interface
- 1.4. Einstellungen der 8 Dip-Schalter (schwarz)
  - 1.4.1. Aktivierung des Frontkamera Eingangs (Dip 1)
  - 1.4.2. Aktivierung der Interface-Video-Eingänge (Dip 2-3)
  - 1.4.3. Rückfahrkamera-Einstellungen (Dip 5)
  - 1.4.4. ....Monitorauswahl (Dip 7-8)
- 1.5. Einstellungen der 4 Dip-Schalter (CAN-Funktion - rot)

### 2. Installation

- 2.1. Installationsort
  - 2.1.1. Installationsort – Video Interface
  - 2.1.2. Installationsort – Tochter PCB
- 2.2. Anschluss Schema
- 2.3. Installation und Anschluss – Tochter PCB
  - 2.3.1. Warnhinweise zur Flexleitung-Montage
- 2.4. Anschluss Head-Unit – Bildsignalleitung
- 2.5. Anschluss Head Unit – Strom / CAN
  - 2.5.1. 10-Pin Strom – CAN Kabel
  - 2.5.2. 12-Pin Interface Kabel
- 2.6. Stromversorgungsausgang
- 2.7. Anschluss - Video Quellen
  - 2.7.1. Audio-Einspeisung
  - 2.7.2. After-Market Frontkamera
  - 2.7.3. After-Market Rückfahrkamera
    - 2.7.3.1. Fall 1: Video-Interface erhält das Rückwärtsgang-Signal
    - 2.7.3.2. Fall 2: Video-Interface erhält kein Rückwärtsgang-Signal
- 2.8. Anschluss Video-Interface - externer Taster

### 3. Bedienung des Interface

### 4. Bildeinstellungen

### 5. Technische Daten

### 6. FAQ – Fehlersuche Interface-Funktionen

### 7. Technischer Support

## Rechtlicher Hinweis

Der Fahrer darf weder direkt noch indirekt durch bewegte Bilder während der Fahrt abgelenkt werden. In den meisten Ländern/Staaten ist dieses gesetzlich verboten. Wir schließen daher jede Haftung für Sach- und Personenschäden aus, die mittelbar sowie unmittelbar durch den Einbau sowie Betrieb dieses Produkts verursacht wurden. Dieses Produkt ist, neben dem Betrieb im Stand, lediglich gedacht zur Darstellung stehender Menüs (z.B. MP3 Menü von DVD-Playern) oder Bilder der Rückfahrkamera während der Fahrt.

Veränderungen/Updates der Fahrzeugsoftware können die Funktionsfähigkeit des Interface beeinträchtigen. Softwareupdates für unsere Interfaces werden Kunden bis zu einem Jahr nach Erwerb des Interface kostenlos gewährt. Zum Update muss das Interface frei eingeschickt werden. Kosten für Ein- und Ausbau werden nicht erstattet.

## 1. Vor der Installation

Vor der Installation sollte dieses Manual durchgelesen werden. Für die Installation sind Fachkenntnisse notwendig. Der Installationsort des Interface muss so gewählt werden, dass es weder Feuchtigkeit noch Hitze ausgesetzt ist.

**Vor der endgültigen Installation im Fahrzeug empfehlen wir nach Anschluss einen Testlauf, um sicherzustellen, dass Fahrzeug und Interface kompatibel sind. Aufgrund produktionsbedingter Änderungen des Fahrzeugherstellers besteht immer die Möglichkeit der Inkompatibilität.**

### 1.1. Lieferumfang



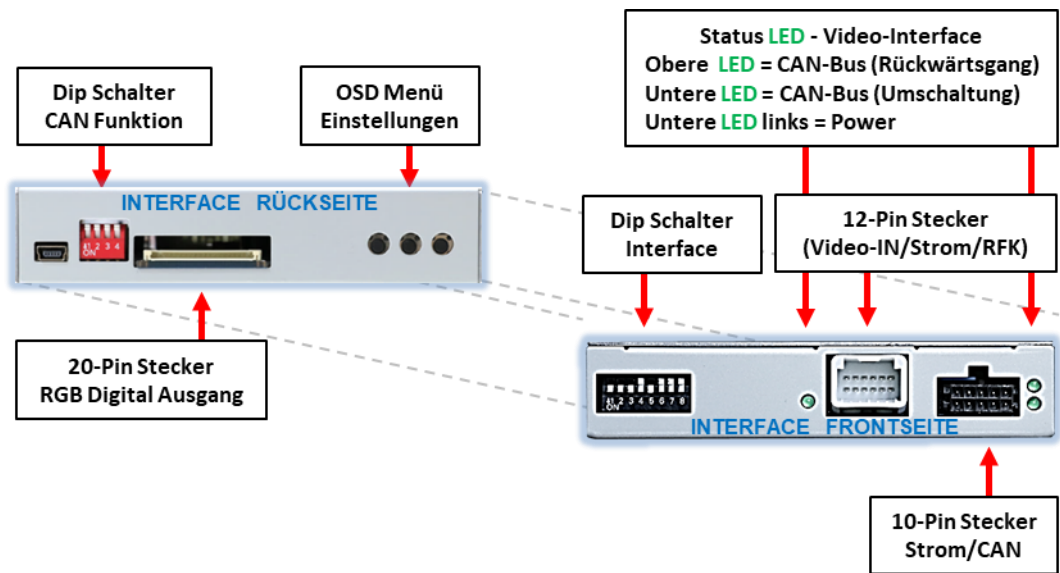
*Seriennummer des Interface notieren und Manual aufbewahren für Support-Zwecke: \_\_\_\_\_*

## 1.2. Überprüfen der Interface-Kompatibilität mit Fahrzeug und Zubehör

| Kompatibilität                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                               |
|---------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|
| Hersteller                      | Kompatible Fahrzeugmodelle                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Infotainment Systeme                                                          |
| Maserati                        | Ghibli ab Modelljahr 2017<br>Levante ab Modelljahr 2016<br>und andere Fahrzeuge mit                                                                                                                                                                                                                              | Uconnect VP4-NA Infotainment<br>mit 8.4 Zoll Monitor und kapazitivem<br>Touch |
| <b>Einschränkungen</b>          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                               |
| <i>Nur Video</i>                | Das Interface speist NUR Video-Signale in das Infotainment ein. Um Audio-Signale einzuspeisen, kann ein evtl. vorhandener Werks-Audio-AUX-Eingang oder ein FM-Modulator genutzt werden. Wenn 2 AV-Quellen mit dem Infotainment verbunden werden, ist für die Audio-Umschaltung zusätzliche Elektronik notwendig. |                                                                               |
| <i>Werks-Rückfahrkamera</i>     | Automatische Umschaltung auf RFK nur solange der Rückwärtsgang eingelegt ist. Zum Verzögern der Rückschaltung ist zusätzliche Elektronik notwendig.                                                                                                                                                              |                                                                               |
| <i>After-Market Frontkamera</i> | Umschaltung auf Frontkamera erfolgt automatisch nach Auslegen des Rückwärtsganges für 10 Sekunden. Eine manuelle Umschaltung zur Frontkamera ist zusätzlich über den Taster möglich.                                                                                                                             |                                                                               |
| <i>Video Eingangssignal</i>     | Nur NTSC Video Quellen kompatibel.                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                               |

1.3. Anschlüsse Video-Interface

Das Video-Interface konvertiert die Video Signale der Nachrüstquellen in ein RGB Digital Signal welches über verschiedene Schaltoptionen in den Werks-Monitor eingespeist wird. Ebenso liest es die digitalen Signale aus dem CAN-Bus aus und konvertiert diese wiederum für das Video-Interface.



1.4. Einstellungen der 8 Dip-Schalter (schwarz)

Manche Einstellungen müssen über die 8 Dip-Schalter des Video-Interface vorgenommen werden.  
Dip Position "unten" ist ON und Position "oben" ist OFF.



| Dip | Funktion                                       | ON (unten)                                                                                                                               | OFF (oben)         |
|-----|------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
| 1   | Frontkamera                                    | aktiviert*                                                                                                                               | deaktiviert        |
|     | Stromversorgungs-<br>ausgang<br>(rote Leitung) | +12V (max. 3A) wenn der Rückwärtsgang eingelegt ist inkl. 10 Sekunden Nachlauf und +12V bei manueller Auswahl der Frontkamera per Taster | +12V (max. 3A) ACC |
| 2   | FBAS AV1-Eingang                               | aktiviert                                                                                                                                | deaktiviert        |
| 3   | FBAS AV2-Eingang                               | aktiviert                                                                                                                                | deaktiviert        |
| 4   | Keine Funktion                                 |                                                                                                                                          | auf OFF stellen    |
| 5   | Art der Rückfahrkamera                         | After-Market                                                                                                                             | Werk oder keine    |
| 6   | Keine Funktion                                 |                                                                                                                                          | auf OFF stellen    |
| 7   | Monitorauswahl                                 | Alle 4 Kombinationen von Dip 7 und 8 ausprobieren, um das beste Bild zu finden (in Qualität und Größe)                                   |                    |
| 8   |                                                |                                                                                                                                          |                    |

Detaillierte Informationen in den folgenden Kapiteln.

**Nach jeder Veränderung der Dip-Schalter-Einstellung muss ein Stromreset der CAN-Box durchgeführt werden!**

## 1.4.1. Aktivierung des Frontkamera Eingangs (Dip 1)

Bei Dip-Schalterstellung ON schaltet das Interface nach Auslegen des Rückwärtsganges für 10 Sekunden von der Rückfahrkamera auf den Frontkamera Eingang. Zusätzlich ist eine manuelle Umschaltung auf den Frontkamera Eingang per Taster (kurzer Druck) aus jedem Bildmodus möglich.

Beschreibung der roten Leitung): siehe Kapitel „Stromversorgungsausgang“.

## 1.4.2. Aktivierung der Interface-Video-Eingänge (Dip 2-3)

Nur auf die aktivierten Video-Eingänge kann beim Umschalten auf die Video-Quellen zugegriffen werden. Es wird empfohlen nur die erforderlichen Eingänge zu aktivieren. Die deaktivierten Eingänge werden beim Umschalten übersprungen.

## 1.4.3. Rückfahrkamera-Einstellungen (Dip 5)

Bei Dip-Schalterstellung OFF schaltet das Interface auf Werks Bild für vorhandene Werks-Rückfahrkamera solange der Rückwärtsgang eingelegt ist.

Bei Dip-Schalterstellung ON schaltet das Interface auf den Rückfahrkamera-Eingang „**Camera-IN**“ solange der Rückwärtsgang eingelegt ist.

## 1.4.4. Monitorauswahl (Dip 7 und 8)

Die Dip-Schalter 7 bis 8 regeln die monitorspezifischen Bildeinstellungen. Je nach Spezifikation der Monitore können die Bildeinstellungen selbst bei der gleichen Head-Unit variieren. Daher ist es notwendig, alle möglichen Kombinationen zu testen. Den Test durchführen während eine funktionierende Video-Quelle an einem ausgewählten Eingang angeschlossen ist, um festzustellen welche Kombination die beste Bildqualität ergibt (manche Kombinationen ermöglichen kein Bild). Es kann ein kurzer Durchlauf aller möglichen Dip-Kombinationen durchgeführt werden. Sollte sich das Bild bei diesem Durchlauf nicht verbessern, noch einmal versuchen und nach jeder Veränderung der Dips den 6-Pin Stromstecker an der Interface-Box kurz trennen.

**Hinweis:** Dips 4 und 6 sind ohne Funktion und müssen auf **OFF** gestellt werden.

## 1.5. Einstellen der 4 Dip-Schalter (CAN-Funktion – rot)

Dip Position unten ist **ON** und Position oben ist **OFF**.

| Navigation / system | Dip 1 | Dip 2 | Dip 3 | Dip 4 |
|---------------------|-------|-------|-------|-------|
| Alle Fahrzeuge      | OFF   | OFF   | OFF   | OFF   |



Für sämtliche Fahrzeuge alle 4 Dip Schalter auf OFF stellen.

**Nach jeder Veränderung der Dip-Schalter-Einstellung muss ein Stromreset der CAN-Box durchgeführt werden!**

## 2. Installation

**Zündung ausstellen und Fahrzeugbatterie nach Werksangaben abklemmen!**

**Darf gemäß Werksangaben die Fahrzeugbatterie nicht abgeklemmt werden, reicht es in den meisten Fällen aus, das Fahrzeug in den Sleep-Modus zu versetzen. Sollte dieses nicht funktionieren, kann die Fahrzeugbatterie mit einer Widerstandsleitung abgeklemmt werden.**

**Wie bei jeder Installation von Nachrüstgeräten, ist nach der Installation eine Ruhestromprüfung aller nachgerüsteten Geräte vorzunehmen um sicherzustellen, dass im Fahrzeug Sleep-Modus eine Abschaltung der Geräte in den Stand-by Modus erfolgt.**

**Vor der endgültigen Installation empfehlen wir einen Testlauf, um sicherzustellen, dass Fahrzeug und Interface kompatibel sind. Aufgrund von Änderungen in der Produktion des Fahrzeugherstellers besteht immer die Möglichkeit einer Inkompatibilität.**

Vor der endgültigen Installation empfehlen wir nach Anschluss die Durchführung eines Testlaufes, um sicherzustellen, dass Fahrzeug und Interface kompatibel sind. Aufgrund produktionsbedingter Änderungen des Fahrzeugherstellers besteht immer die Möglichkeit der Inkompatibilität.

### 2.1. Installationsort

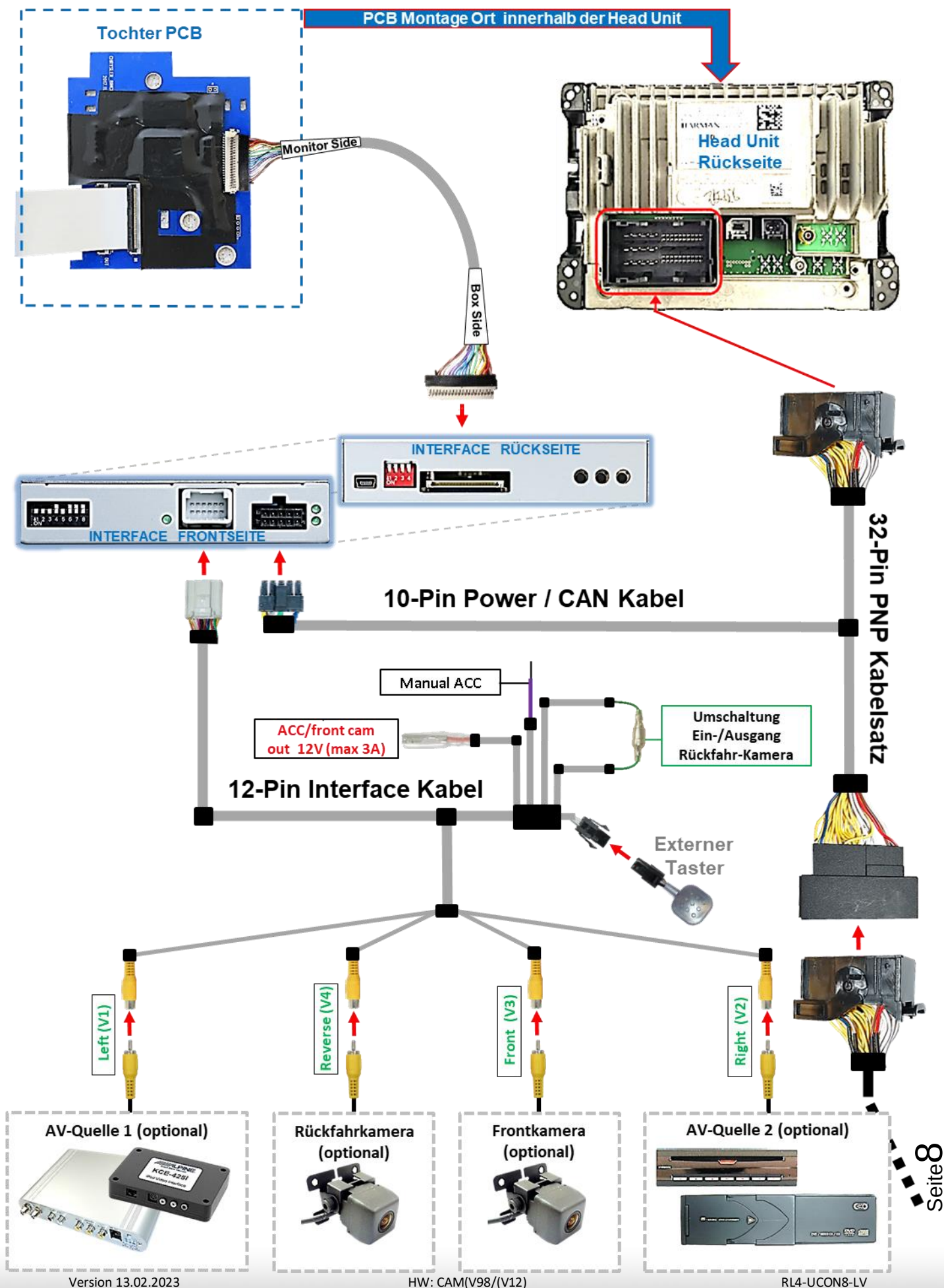
#### 2.1.1. Installationsort – Video-Interface

Das Video-Interface wird an der Rückseite der Head-Unit installiert

#### 2.1.2. Installationsort – Tochter PCB

Das Tochter PCB wird innerhalb der Head Unit installiert.

## 2.2. Anschluss Schema

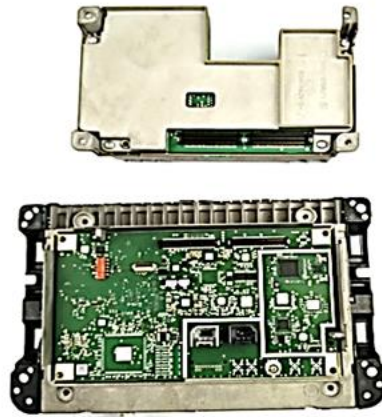


## 2.3. Installation und Anschluss – Tochter PCB



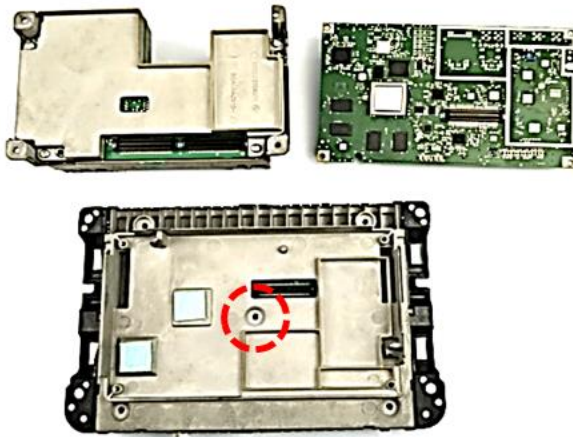
1

Die 4 Schrauben an der Rückseite der Head Unit ausdrehen.



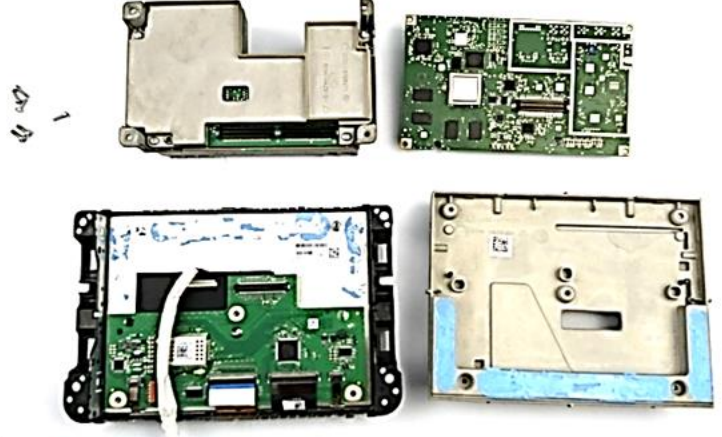
2

Das Rückenteil der Head Unit vom Gehäuse trennen.



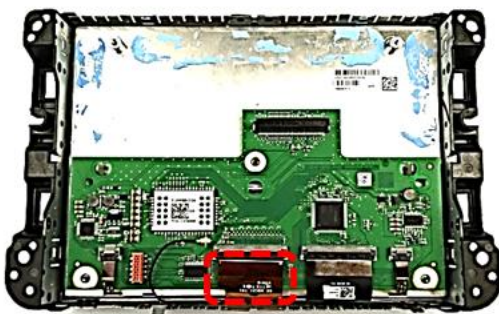
3

Die Schraube der Mainboard- Abdeckung ausdrehen und das Mainboard vorsichtig abstecken.



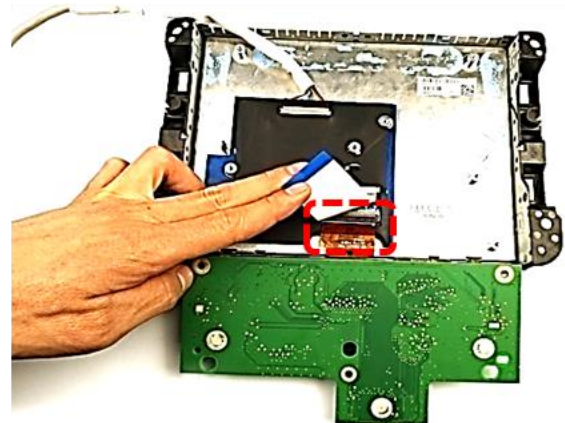
4

Die Metallplatte welche das Monitor PCB abdeckt vorsichtig entfernen.



5

Die 60-Pin Monitor-Flexleitung ausklippen, abstecken und danach am freien Flexleitungssockel „OUT“ anschließen und verklippen.



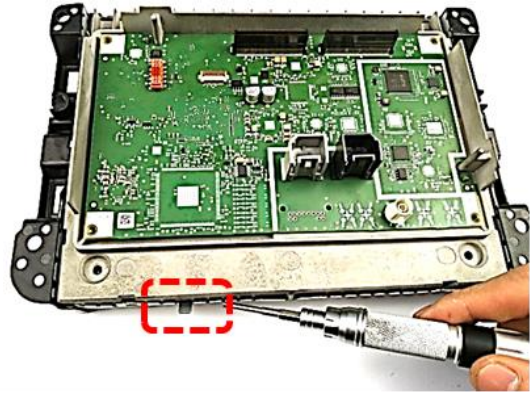
6

Die am Tochter PCB vormontierte 60-Pin Flexleitung „IN“ an dem zuvor freigewordenen Flexleitungssockel des Monitors anschließen.



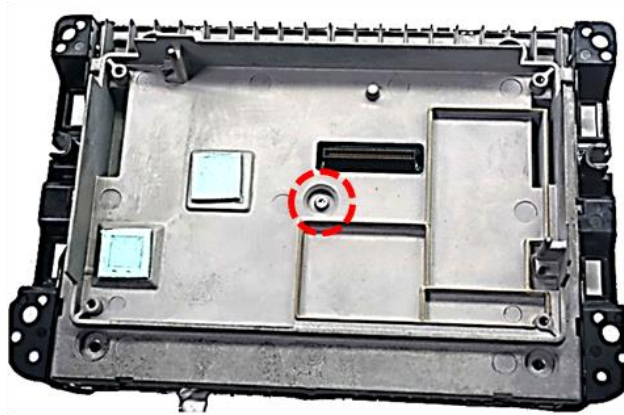
7

Das Werks PCB positionieren und die Bildsignalleitung des darunter befindlichen Tochter PCB's, wie im Bild zu sehen, um dieses herumführen.



8

Das Mainboard in Position bringen und die Bildsignalleitung durch eine zuvor heruntergebogene Metalllasche aus dem Gehäuse herausführen.



9

Die hintere Metallplatte in Position bringen und anhand der Schraube mittig fixieren.



10

Das Rückenteil der Head Unit in Position bringen und anhand der vier Schrauben am Gehäuse montieren.

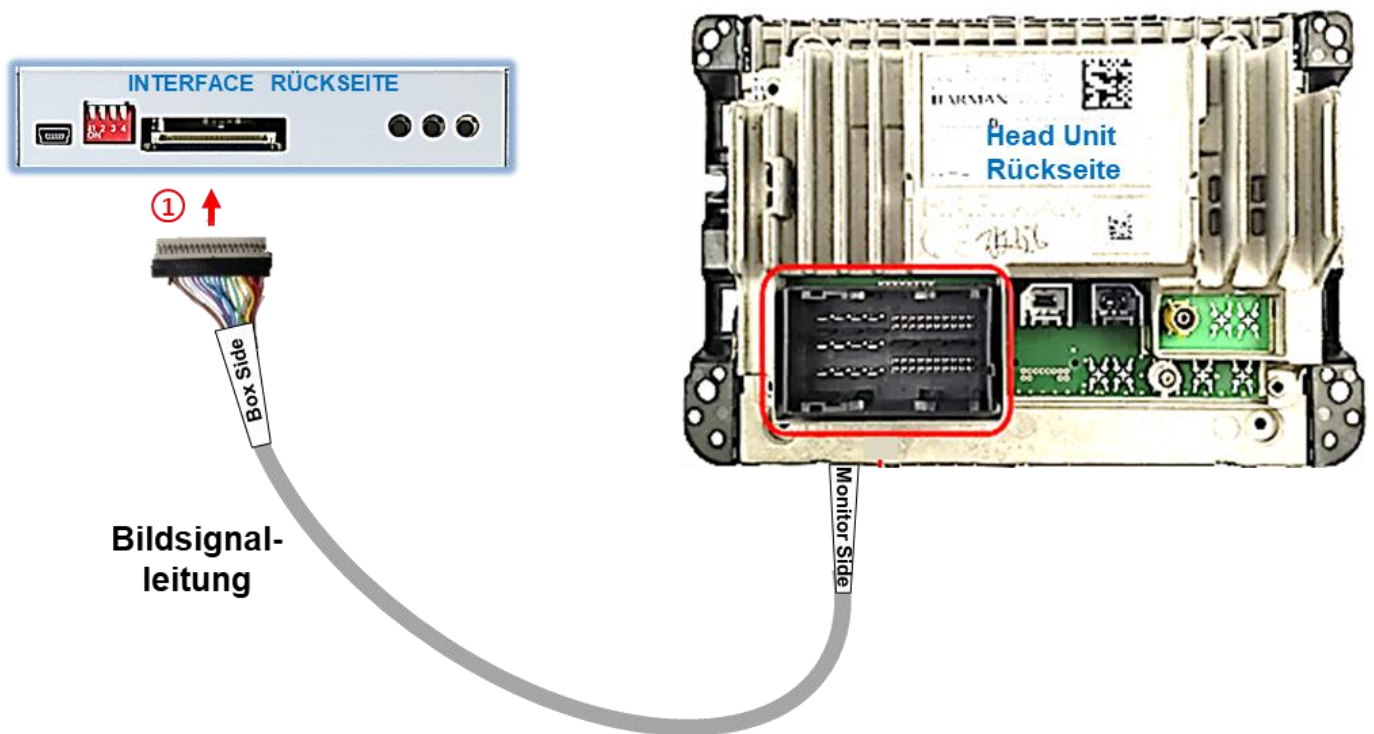
## 2.3.1. Warnhinweise zur Flexleitung-Montage

**1) Kontaktenden von Flexleitung müssen immer beidseitig auf Anschlag, also gradwinklig, präzise eingeklippt werden, da bereits minimalste Winkelveränderungen zu Fehlkontakt und Kurzschluss führen.**

**2) Kontaktseiten von Flexleitung müssen bezüglich der Einbaulage immer der Kontaktseite der Verbinder entsprechen.**

**3) Kabelverletzungen durch Einklemmen oder scharfe Blechkanten vermeiden!**

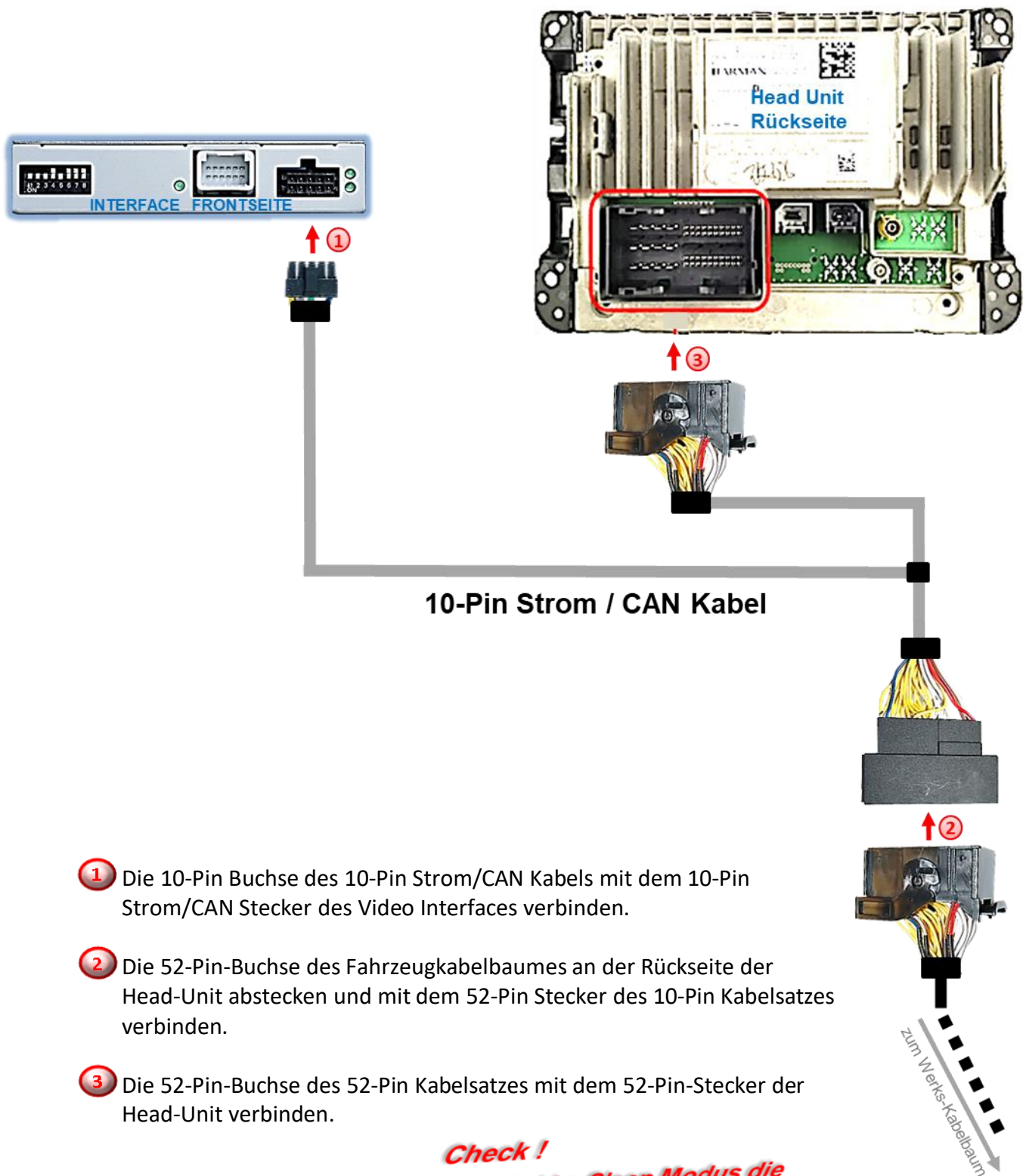
## 2.4. Anschluss Head Unit – Bildsignalleitung



- ① Die vom Tochter PCB des aus der Head Unit kommenden Bildsignalkabels beige farbene 20-Pin Buchse mit dem 20-Pin Stecker des Video Interfaces verbinden.

## 2.5. Anschluss Head Unit – Strom / CAN

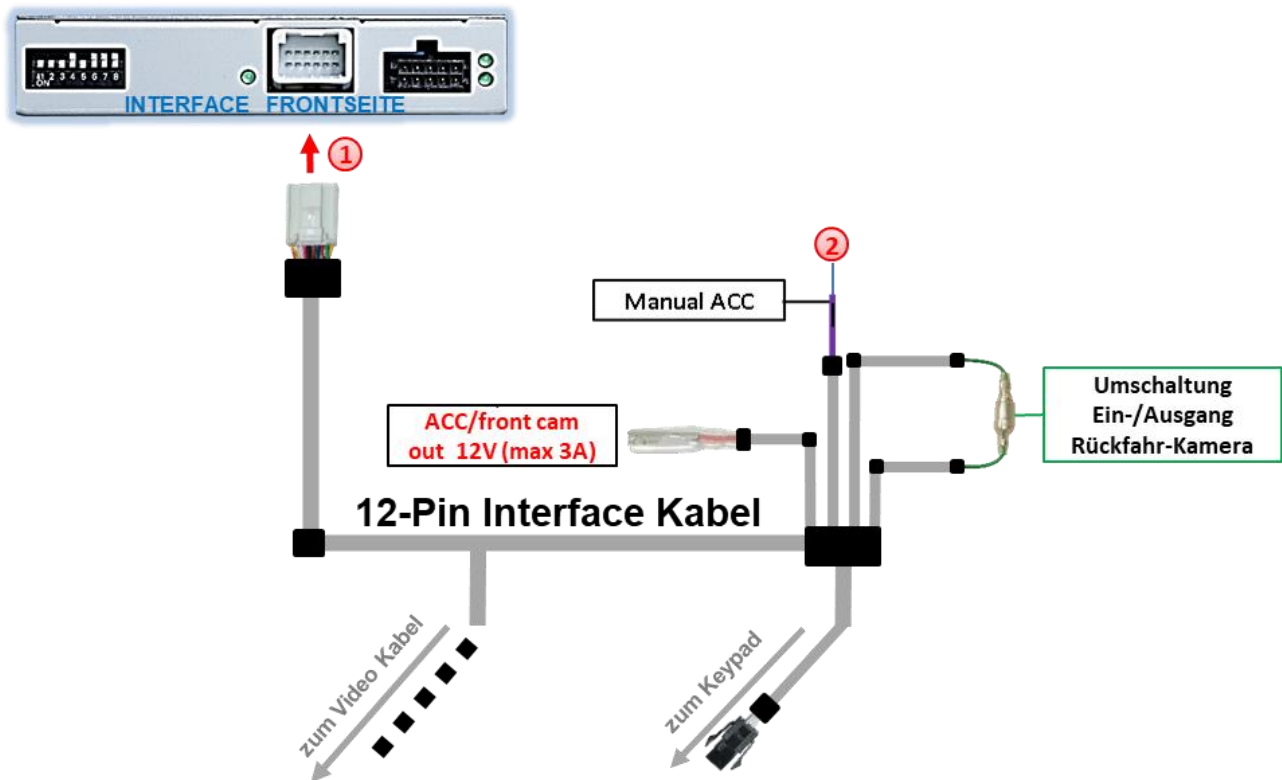
### 2.5.1. 10 Pin Strom / CAN Kabel



- ① Die 10-Pin Buchse des 10-Pin Strom/CAN Kabels mit dem 10-Pin Strom/CAN Stecker des Video Interfaces verbinden.
- ② Die 52-Pin-Buchse des Fahrzeugkabelbaumes an der Rückseite der Head-Unit abstecken und mit dem 52-Pin Stecker des 10-Pin Kabelsatzes verbinden.
- ③ Die 52-Pin-Buchse des 52-Pin Kabelsatzes mit dem 52-Pin-Stecker der Head-Unit verbinden.

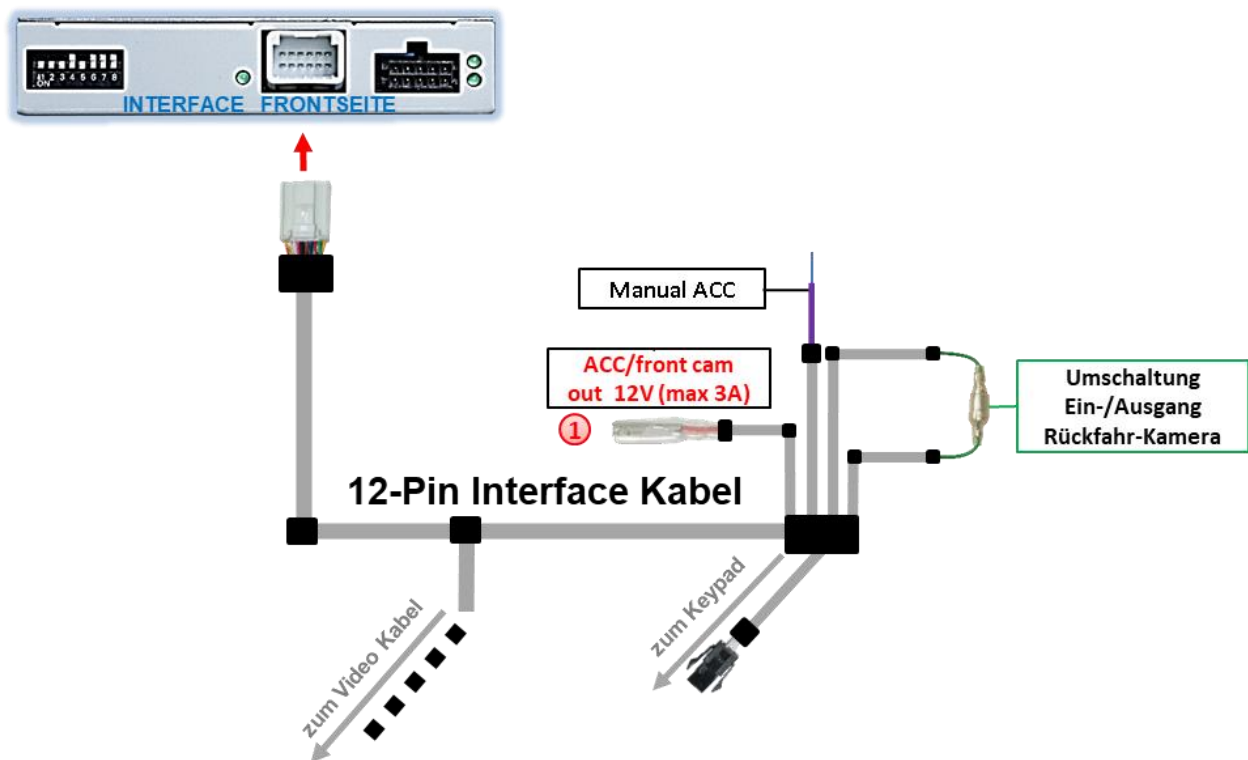
**Check !**  
*In Ausnahmefällen wird im Sleep Modus die Stromzufuhr am Interface nicht unterbrochen. Sollten die Interface LEDs auch im Fahrzeug Sleep Modus weiterleuchten, bitte den Support kontaktieren!*

## 2.5.2. 12-Pin Interface Kabel



- 1 Die 12-Pin Buchse des 12-Pin Interface Kabels an dem 12-Pin Stecker des Video Interface anschließen.
- 2 Die lila farbene Leitung **Manual ACC** des 12-Pin Interface Kabels an **S-Kontakt Klemme 86s +12V** anschließen (z.B. Handschuhfachbeleuchtung)

## 2.6. Stromversorgungsanschluss



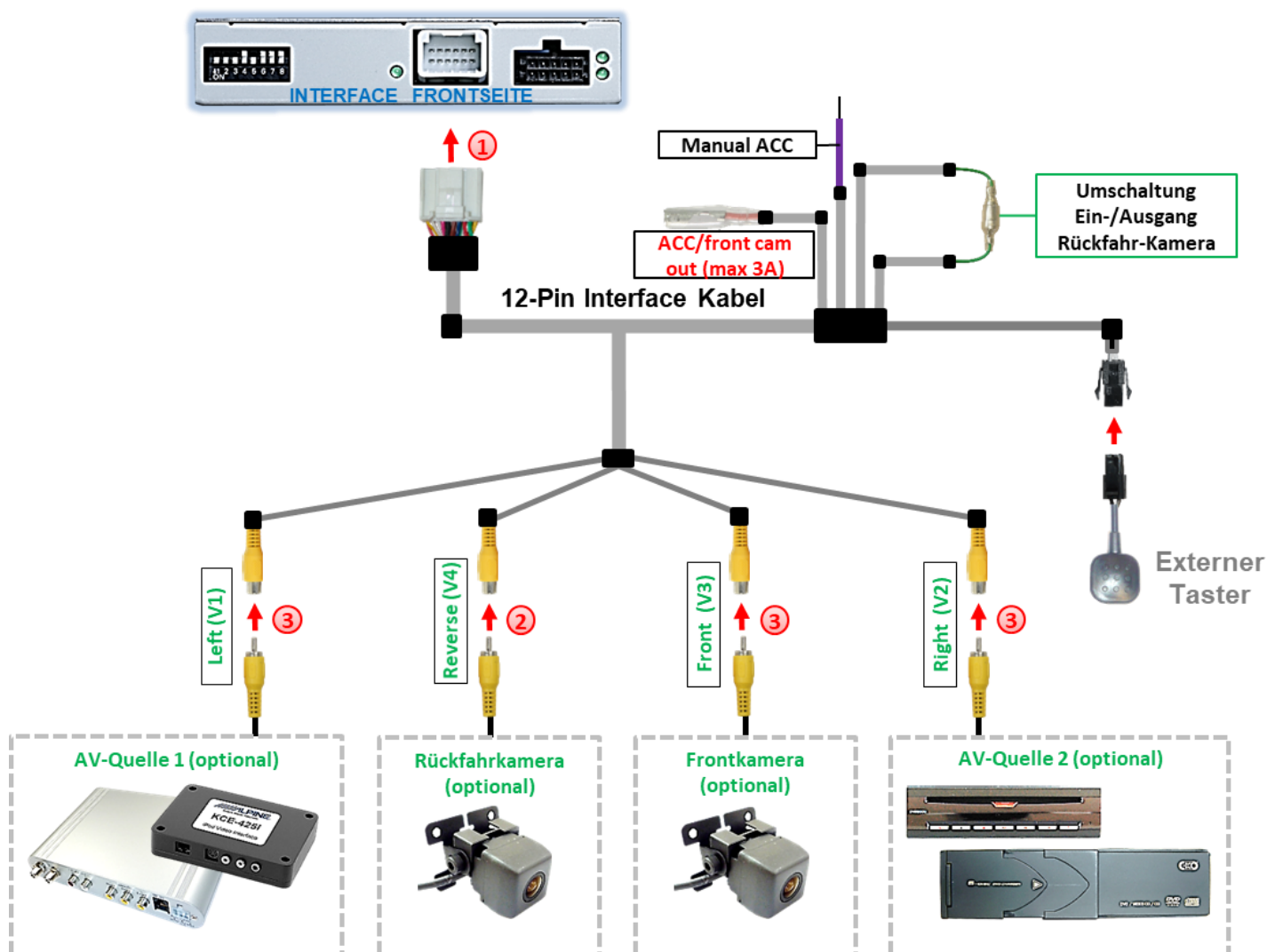
- 1 Der rote Stromversorgungsanschluss **ACC/front cam out 12V (max 3A)** kann zur Stromversorgung einer externen Quelle genutzt werden und hat je nach Stellung von Dip-Schalter 1 (der schwarzen 8 Dips) eine andere Belegung:

| Dip              | Funktion                                                                                                                                                                                              |
|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Dip 1 <b>ON</b>  | +12V (max. 3A) wenn der Rückwärtsgang eingelegt ist inkl. 10 Sekunden Nachlauf, nachdem der Rückwärtsgang ausgelegt wurde und<br>+12V bei manueller Auswahl der Frontkamera per Taster (kurzer Druck) |
| Dip 1 <b>OFF</b> | +12V (max. 3A) ACC                                                                                                                                                                                    |

## 2.7. Anschluss - Video Quellen

Es ist möglich eine After-Market Rückfahrkamera, eine After-Market Frontkamera und zwei weitere After-Market Video-Quellen an das Video-Interface anzuschließen.

**Hinweis:** Vor der endgültigen Installation empfehlen wir einen Testlauf, um sicherzustellen, dass Fahrzeug und Interface kompatibel sind. Aufgrund von Änderungen in der Produktion des Fahrzeugherstellers besteht immer die Möglichkeit einer Inkompatibilität.

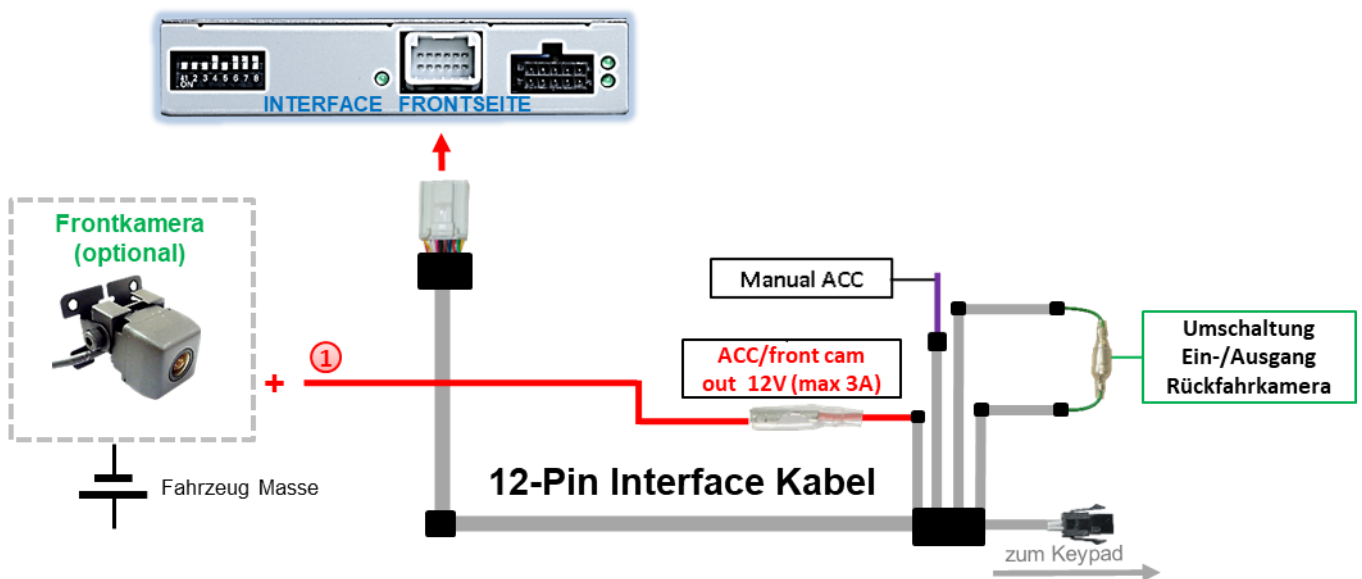


- 1 Die 12-Pin Buchse des 12-Pin Interface Kabels an dem 12-Pin Stecker des Video-Interface anschließen.
- 2 Den Video Cinch der Rückfahr-Kamera an der Cinch Buchse „Reverse V4“ des 12-Pin Interface Kabels anschließen.
- 3 Den Video Cinch der Front Kamera an der Cinch Buchse „Front V3“ des 12-Pin Interface Kabels anschließen.
- 4 Den Video-Cinch der AV Quellen 1 +2 an den Cinch-Buchsen „Left V1“ und „Right V2“ des 12-Pin Interface Kabels anschließen.

## 2.7.1. Audio-Einspeisung

Dieses Interface kann nur Video-Signale in das Werks-Infotainment einspeisen. Ist eine AV-Quelle angeschlossen, muss die Audio-Einspeisung über den Werks-AUX Eingang oder einen FM-Modulator erfolgen. Das eingespeiste Video-Signal kann parallel zu jedem Audio-Modus des Werks-Infotainments aktiviert werden. Wenn 2 AV-Quellen mit dem Infotainment verbunden werden, ist für die Audio-Umschaltung zusätzliche Elektronik notwendig.

## 2.7.2. After-Market Frontkamera



- 1** Der rote Schaltausgang **ACC/front cam out 12V (max 3A)** kann zur Stromversorgung der Frontkamera genutzt werden. Steht Dip 1 auf ON (der schwarzen 8 Dips), führt der Schaltausgang +12V (max. 3A) wenn der Rückwärtsgang eingelegt ist inkl. Nachlauf für 10 Sekunden, nachdem der Rückwärtsgang wieder ausgelegt wurde

**Hinweis:** Zusätzlich ist eine manuelle Umschaltung auf den Frontkamera Eingang per Taster (kurzer Druck) aus jedem Bildmodus möglich. Der Schaltausgang führt dann auch +12V (wenn Dip 1 auf ON steht und der Frontkamera Eingang ausgewählt ist).

**Achtung:** Ein zu langer Druck des externen Tasters schaltet die Video Quelle um!

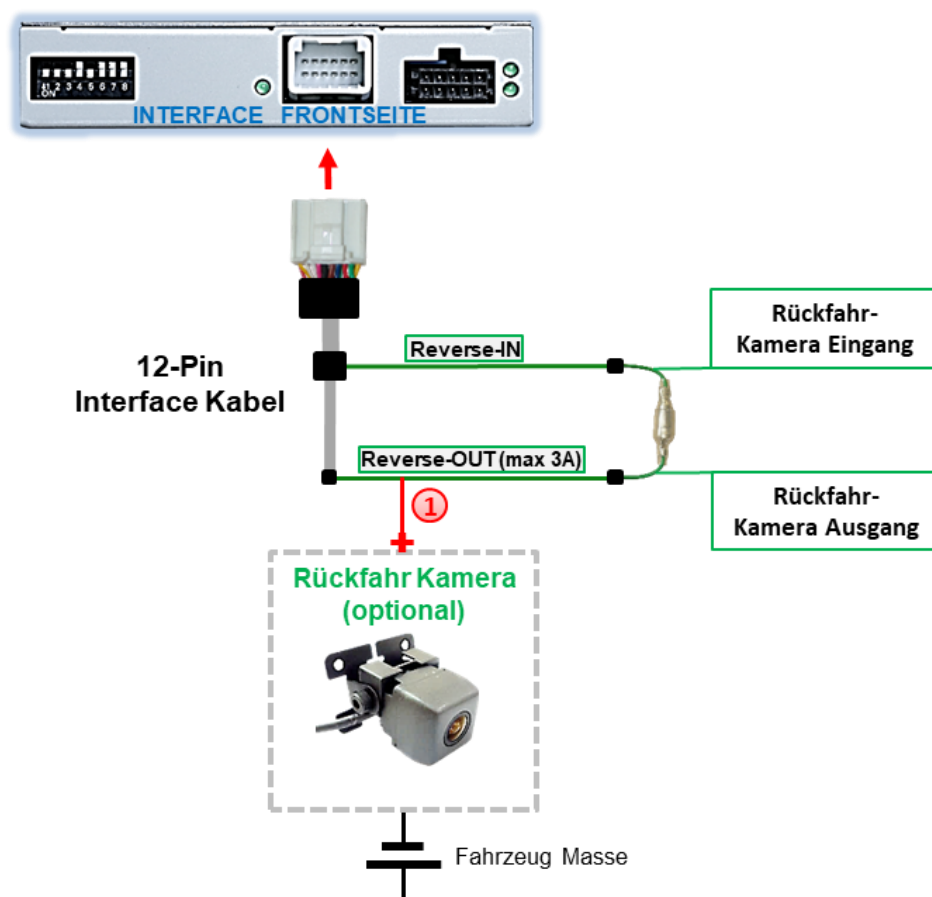
## 2.7.3. After-Market Rückfahrkamera

Manche Fahrzeuge haben einen anderen Rückwärtsgang-Code auf dem CAN-Bus, welcher mit dem Video-Interface nicht kompatibel ist. Daher gibt es 2 verschiedene Möglichkeiten der Installation. Wenn das Video-Interface ein Rückwärtsgang-Signal erhält, müssen +12V auf der grünen Leitung „Reverse-OUT“ anliegen, während der Rückwärtsgang eingelegt ist. Für den entsprechenden Anschluss die folgenden Darstellungen nutzen.

**Hinweis:** Vor dem Test nicht vergessen, den Dip 5 des Video-Interface auf ON zu stellen.

### 2.7.3.1. Fall 1: Video-Interface erhält das Rückwärtsgang-Signal

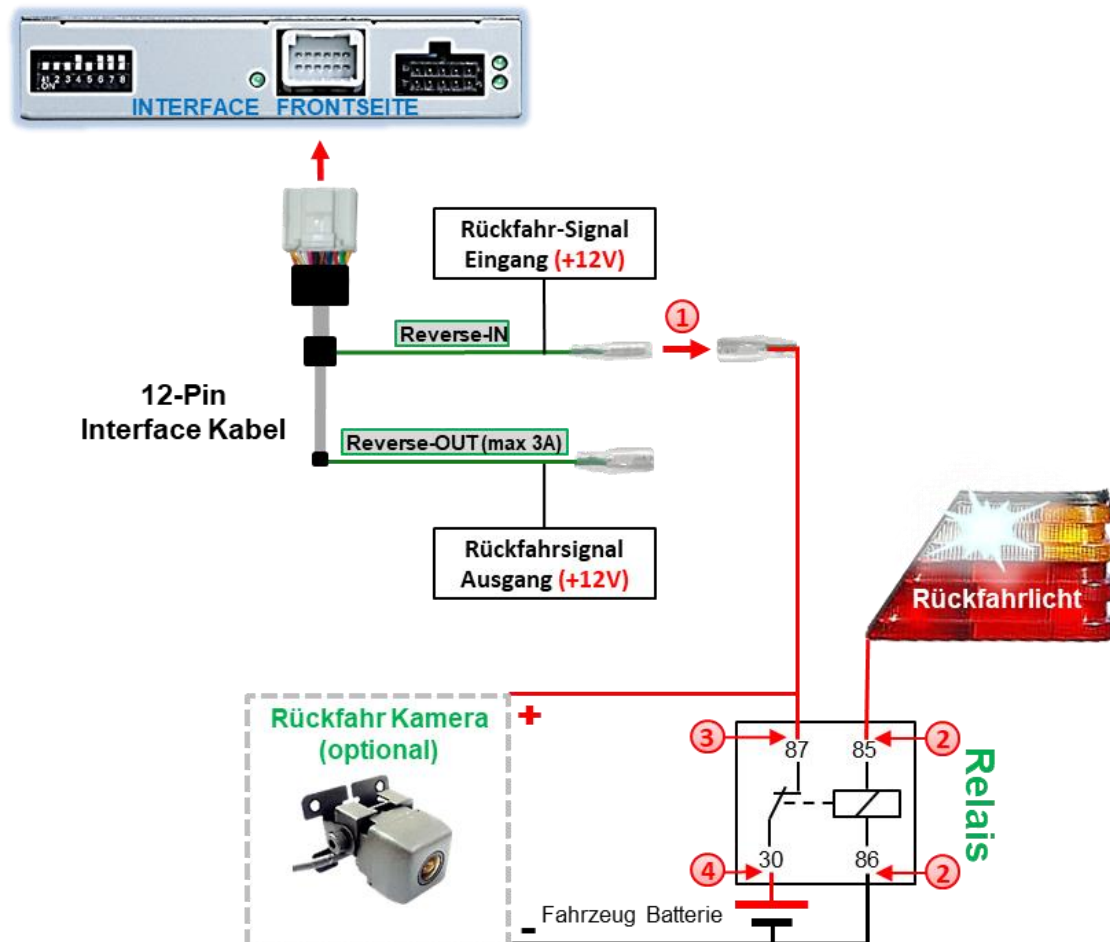
Liefert das Video-Interface +12V auf die grüne Leitung des 20-Pin Kabels während der Rückwärtsgang eingelegt ist, schaltet dieses bei Einlegen des Rückwärtsganges auch automatisch auf den Rückfahrkamera-Eingang „Camera IN“.



- 1 Die 12V Stromversorgung für die After-Market Rückfahrkamera (max. 3A) erfolgt durch Anschließen an die grüne Leitung um einen unnötigen Dauerbetrieb der Kameraelektronik zu vermeiden. Die beiden grünen Kabel „Reverse-IN“ und „Reverse-OUT“ müssen für den Betrieb miteinander verbunden bleiben.

## 2.7.3.2. Fall 2: Interface erhält kein Rückwärtsgang-Signal

Liefert das Video Interface nicht +12V auf die grüne Leitung des 20-Pin Kabels während der Rückwärtsgang eingelegt ist (nicht alle Fahrzeuge sind kompatibel), wird ein externes Umschaltsignal vom Rückfahrlicht benötigt. Da die Stromversorgung des Rückfahrlichtes nicht immer spannungsstabil ist, wird ein handelsübliches Schließer-Relais (z.B. AC-RW-1230 mit Verkabelung AC-RS5) oder ein Entstörfilter (z.B. AC-PNF-RVC) benötigt. Das untere Schaubild zeigt das Anschlussdiagramm des Relais.



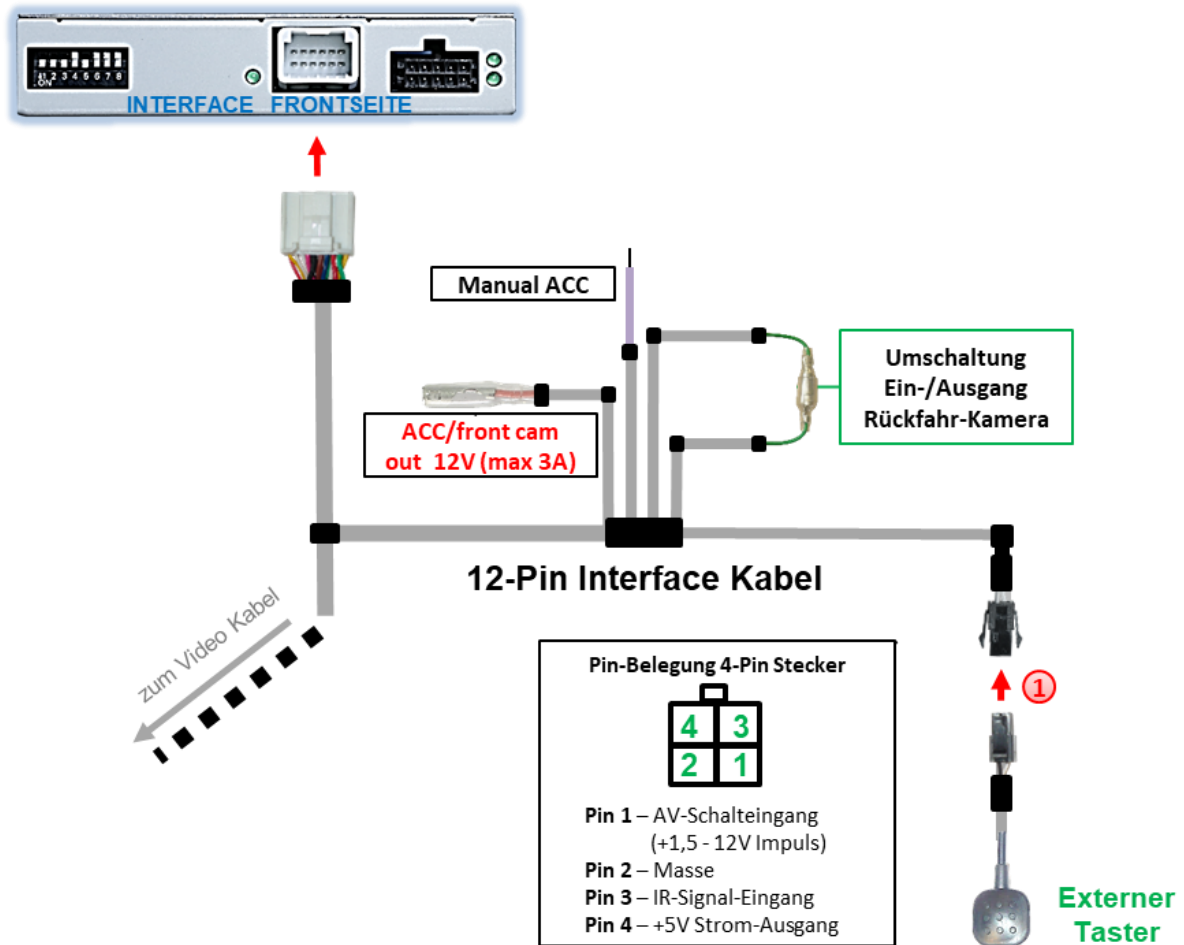
- 1 Stecker und Buchse der grünen Kabelverbindung des 12-Pin Kabels voneinander trennen und das grüne Eingangskabel „Reverse-IN“ an der Ausgangsklemme (87) des Relais anschließen.

**Hinweis:** Die beste Anschlusslösung sollte sein, einen 4mm Rundstecker auf das Relais Ausgangskabel zu krumpfen und mit der am grünen Kabel befindlichen 4mm Buchse zu verbinden, nicht zuletzt um Kurzschlüsse zu vermeiden.

Das Ausgangskabel „Reverse-OUT“ ist ohne Funktion und bleibt unangeschlossen.

- 2 Das Rückfahrlicht Stromkabel mit Schaltspule (85) und die Fahrzeug-Masse an Schaltspule (86) des Relais anschließen.
- 3 Das Rückfahrkamera-Stromkabel an der Ausgangsklemme (87) des Relais anschließen wie zuvor mit dem grünen „Reverse-IN“-Kabel geschehen.
- 4 Dauerstrom +12V an Eingangsklemme (30) des Relais anschließen.

## 2.8. Anschluss - externer Taster



- ① Die 4-Pin Buchse des externen Tasters an dem 4-Pin Stecker des Video-Interface anschließen.

**Hinweis:** Auch wenn der Taster zur Umschaltung mehrerer Quellen nicht benötigt werden sollte, wird der Anschluss und unsichtbare Verbleib des Tasters am Video Interface dringend empfohlen.

### 3. Bedienung des Interface

Der externe Taster kann zur Umschaltung der aktivierten Eingänge verwendet werden.

➤ Langer Druck des Tasters (2-3 Sekunden)

Der externe Taster schaltet bei langem Druck (2-3 Sekunden) den Eingang vom Werksvideo zu den eingespeisten Videoquellen um. Jedes Drücken (2-3 Sekunden) wechselt zum nächsten aktivierten Eingang.

Wenn alle Eingänge aktiviert sind, ist die Reihenfolge:

*Werks-Video → Video IN1 → Video IN2 → Werks-Video →...*

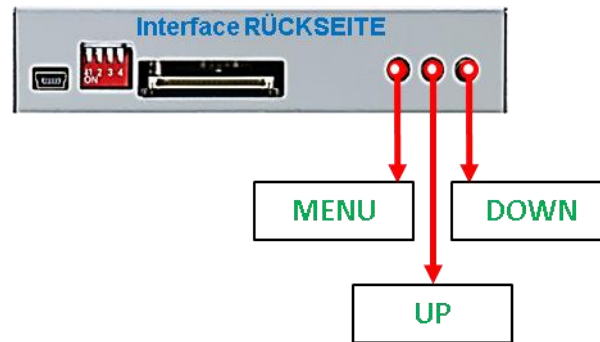
Per Dip Schalter nicht aktivierte Eingänge werden übersprungen. Wenn ein Audio Switch im System angeschlossen wurde, wird beim Umschalten von Video-IN1 auf Video-IN2 auch das Audio-Signal automatisch umgeschaltet.

**Hinweis:** Das Interface schaltet nach Loslassen des Schalters (nach langem Druck) um.

➤ Kurzer Druck des Tasters (nur möglich, wenn Dip 1 auf ON)

Der externe Taster schaltet bei kurzem Druck vom Werksvideo zum Frontkamera Eingang und wieder zurück.

## 4. Bildeinstellungen

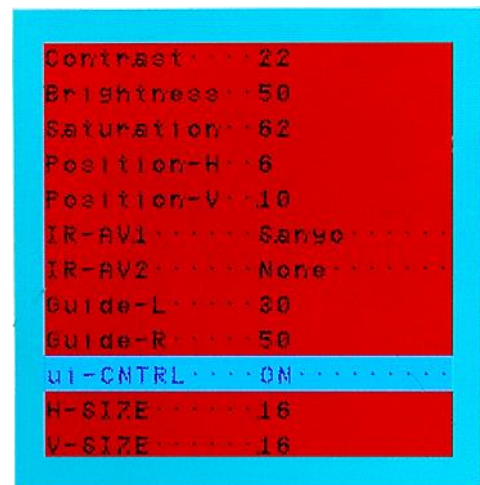


Die Bildeinstellungen können über die 3 Tasten des Video-Interface verändert werden. Drücken der Taste **MENU** öffnet das OSD-Einstellungsmenü oder wechselt zum nächsten Menüpunkt. **UP** und **DOWN** verändern die entsprechenden Einstellungen. Die Tasten sind in das Gehäuse eingelassen, um unbeabsichtigte Veränderungen während und nach der Installation zu vermeiden. Die Bildeinstellungen müssen für AV1 und AV2 separat vorgenommen werden, während der entsprechende Eingang ausgewählt und sichtbar auf dem Monitor ist.

**Hinweis:** Das OSD-Einstellungsmenü wird nur angezeigt, wenn eine funktionierende Video Quelle an dem ausgewählten Eingang angeschlossen ist.

Folgende Einstellmöglichkeiten stehen zur Verfügung:

|                   |   |                          |
|-------------------|---|--------------------------|
| Brightness        | = | Helligkeit               |
| Contrast          | = | Kontrast                 |
| Saturation        | = | Farbsättigung            |
| Position H        | = | horizontale Bildposition |
| Position V        | = | vertikale Bildposition   |
| IR-AV1            | = | ohne Funktion            |
| IR-AV2            | = | ohne Funktion            |
| Guide-L           | = | ohne Funktion            |
| Guide-R           | = | ohne Funktion            |
| UI CNTRL (ON/OFF) | = | ohne Funktion            |
| H-SIZE            | = | horizontale Bildgröße    |
| V-SIZE            | = | vertikale Bildgröße      |



## 5. Technische Daten

|                         |                              |
|-------------------------|------------------------------|
| Arbeitsspannung         | 7V - 25V                     |
| Ruhestrom               | 12mA                         |
| Stromaufnahme           | 150mA @12V                   |
| Video Eingang           | 0.7V - 1V                    |
| Video Eingang Formate   | NTSC                         |
| RGB-Video Amplitude     | 0.7V mit 75 Ohm Impedanz     |
| Temperaturbereich       | -40°C bis +85°C              |
| Abmessungen Video-Box   | 115 x 25 x 89 mm (B x H x T) |
| Abmessungen Tochter PCB | 110 x 7 x 92mm (B x H x T)   |

## 6. FAQ – Fehlersuche Interface Funktionen - allgemein

Schauen Sie bei möglicherweise auftretenden Problemen zuerst nach einer Lösung in der Tabelle, bevor Sie ihren Verkäufer kontaktieren.

| Problem                                                                            | Mögliche Ursache                                                                                                                     | Lösung                                                                                                                                                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kein Bild/schwarzes Bild (Werksbild)                                               | Nicht alle Stecker wurden wieder an der Werks-Head-Unit oder dem Monitor nach dem Einbau angeschlossen.                              | Die fehlenden Stecker verbinden.                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                    | An der CAN-Bus Box liegt kein Strom an (alle LED der Box sind aus).                                                                  | Die Stromversorgung sowie den Anschluss der CAN-Bus Box überprüfen.                                                                                                                                                         |
|                                                                                    | CAN-Bus Box wurde an einer falschen Stelle am CAN-Bus angeschlossen.                                                                 | Der Anleitung entnehmen, an welcher Stelle an den CAN-Bus angeschlossen wird. Ist nichts erwähnt, eine andere Stelle für den Anschluss testen.                                                                              |
|                                                                                    | Am Video-Interface liegt kein Strom an (alle LED am Interface sind aus).                                                             | Überprüfen, ob die CAN-Bus Box +12V Zündung auf das rote Kabel des 8-Pin auf 6-Pin Kabel ausgibt. Falls nicht, das rote Kabel durchtrennen und +12V Zündung direkt auf das Video-Interface geben.                           |
| Kein Bild/schwarzes Bild/weißes Bild (eingespeistes Bild), aber Werks-Bild ist OK. | Kein Bild der Videoquelle                                                                                                            | Die Videoquelle mit einem anderen Monitor überprüfen.                                                                                                                                                                       |
|                                                                                    | Keine Videoquelle am gewählten Eingang angeschlossen                                                                                 | Die Einstellungen der Dips 1-3 überprüfen, welche Eingänge aktiv sind und schalten auf die dazugehörigen Eingänge umschalten.                                                                                               |
|                                                                                    | LVDS Kabel falsch angeschlossen                                                                                                      | Überprüfen, ob das LVDS Kabel exakt an der in der Anleitung erwähnten Stelle angeschlossen ist. Ein Anschluss an die Head-Unit funktioniert z.B. nicht, wenn in der Anleitung der Anschluss an den Monitor vorgegeben wird. |
|                                                                                    |                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                             |
| Eingespeistes Bild hat die falsche Größe oder Position. (große Abweichung)         | Falsche Monitoreinstellungen am Video-Interface                                                                                      | Verschiedene Stellungen der Dips 7 und 8 testen. Nach jeder Änderung ein Power-Reset durchführen (6-Pin Stromstecker 1x kurz entfernen).                                                                                    |
| Eingespeistes Bild wird doppelt oder vierfach angezeigt.                           |                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                             |
| Eingespeistes Bild ist gestört, flackert oder läuft vertikal.                      | Ausgang der Videoquelle steht auf AUTO oder Multi was einen Konflikt mit der automatischen Erkennung des Video-Interface verursacht. | Alle Videoquellen fest auf PAL oder NTSC einstellen. Es wird empfohlen, alle Quellen auf denselben TV Standard zu stellen.                                                                                                  |
|                                                                                    | Wenn der Fehler nur nach dem Wechseln der Quelle auftritt, entsprechen die Quellen nicht demselben TV Standard.                      | Alle Videoquellen auf denselben TV Standard einstellen.                                                                                                                                                                     |
|                                                                                    | Einige Video-Interfaces können nur eine NTSC Eingabe verarbeiten.                                                                    | In der Anleitung überprüfen, ob eine Einschränkung auf NTSC erwähnt wird. Falls ja, ändern den Ausgang der Quelle auf NTSC einstellen.                                                                                      |
| Eingespeistes Bild ist s/w.                                                        |                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                             |



| Problem                                                                                                          | Mögliche Ursache                                                                              | Mögliche Lösung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Eingespeiste Bildqualität ist schlecht                                                                           | Bildeinstellungen wurden nicht angepasst                                                      | Die 3 Schalter und das OSD-Menü des Interface nutzen, um die gewünschten Bildeinstellungen der jeweiligen Videoquelle einzustellen.                                                                                                                                                                                                |
| Eingespeiste Bildgröße ist leicht falsch                                                                         |                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Eingespeiste Bildposition ist leicht falsch.                                                                     |                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Eingespeistes Kamerabild flackert.                                                                               | Die Kamera wird unter fluoreszierendem Licht getestet, welches direkt in die Kamera einfällt. | Die Kamera unter Tageslicht außerhalb der Werkstatt testen.                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Eingespeistes Kamerabild ist bläulich.                                                                           | Der Schutzaufkleber von der Kameralinse wurde nicht entfernt.                                 | Den Schutzaufkleber entfernen.                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Eingespeistes Kamerabild ist schwarz.                                                                            | Kamerastrom direkt von der Rückfahrlampe abgegriffen.                                         | Einen Strom-Entstörfilter oder ein Relais für die Spannung der Rückfahrlampe nutzen. Alternativ kann die Stromversorgung der Kamera von der grünen Leitung des 6-Pin auf 8-Pin Kabels abgegriffen werden, wenn die CAN-Bus Box mit dem Fahrzeug kompatibel ist.                                                                    |
| Eingespeistes Kamerabild ist gestört.                                                                            |                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Einstellungen des eingespeisten Kamerabildes können nicht angepasst werden.                                      | Einstellungen des eingespeisten Kamerabildes können nur im AV2 Modus angepasst werden.        | Dip 3 der Interface-Box auf ON stellen (falls der Eingang AV2 nicht aktiviert ist) und Kamera mit diesem Eingang verbinden. Interface auf AV2 umschalten und Bildeinstellungen anpassen. Verbinden Sie die Kamera nun wieder mit dem Kamera Eingang und schalten AV2 aus, sofern dieser nicht für eine andere Quelle genutzt wird. |
| Im eingespeisten Kamerabild ist ein Auto als Grafik.                                                             | Funktion UI-CNTRL im Interface OSD steht auf PDCON.                                           | Bei vorhandenem Werks-PDC wird bei kompatiblen Fahrzeugen der Abstand in der Grafik eingeblendet. Falls nicht funktionierend oder nicht gewünscht, im Interface OSD Menüpunkt UI-CNTRL auf ALLOFF stellen.                                                                                                                         |
| Im eingespeisten Kamerabild sind chinesische Zeichen.                                                            | Funktion UI-CNTRL im Interface OSD steht auf RETON oder ALLON.                                | Im Interface OSD den Menüpunkt UI-CNTRL auf ALLOFF oder auf PDCON stellen.                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Es ist nicht möglich die Videoquelle über die Werkstasten umzuschalten.                                          | CAN-Bus Interface unterstützt diese Funktion für dieses Fahrzeug nicht.                       | Den externen Taster nutzen oder die weiße Leitung am 6-Pin auf 8-Pin Kabel durchtrennen und auf diese +12V Impulse geben zum Umschalten auf die Videoquelle(n).                                                                                                                                                                    |
| Es ist nicht möglich die Videoquelle über den externen Taster umzuschalten.                                      | Zu kurz gedrückt.                                                                             | Zum Wechseln der Videoquelle wird ein Tastendruck von mindestens 2.5 Sekunden benötigt.                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                                  | SW-Version unterstützt keinen externen Taster.                                                | Die Werkstasten zur Umschaltung nutzen oder die weiße Leitung am 6-Pin auf 8-Pin Kabel durchtrennen und auf diese +12V Impulse geben zum Umschalten auf die Videoquelle(n).                                                                                                                                                        |
| Das Interface schaltet nicht automatisch auf das Bild der Rückfahrkamera, wenn der Rückwärtsgang eingelegt wird. | CAN-Bus Interface unterstützt diese Funktion für dieses Fahrzeug nicht.                       | Die grüne Leitung am 6-Pin auf 8-Pin Kabel durchtrennen und konstante +12V von der Rückfahrlampe auf das Kabel geben. Ein Relais zur Entstörung des Stroms der Rückfahrleuchte verwenden.                                                                                                                                          |
| Das Interface wechselt die Videoquelle von allein.                                                               | CAN-Bus Box Kompatibilität zum Fahrzeug ist eingeschränkt.                                    | Die graue Leitung am 6-Pin auf 8-Pin Kabel durchtrennen und beide Enden isolieren. Wenn das Problem weiterhin besteht, ebenfalls die weiße Leitung durchtrennen und beide Enden isolieren.                                                                                                                                         |

## 7. Technischer Support

Bitte beachten Sie, dass ein direkter technischer Support nur für Produkte möglich ist, die direkt bei der Navlinkz GmbH erworben wurden. Für Produkte, die über andere Quellen gekauft wurden, kontaktieren Sie für den technischen Support ihren Verkäufer.

**NavLinkz GmbH**  
**Distribution/Techn. Händler-Support**  
Heidberghof 2  
D-47495 Rheinberg

Tel +49 2843 17595 00  
Email [mail@navlinkz.de](mailto:mail@navlinkz.de)



10R-05 0068

Made in China

